

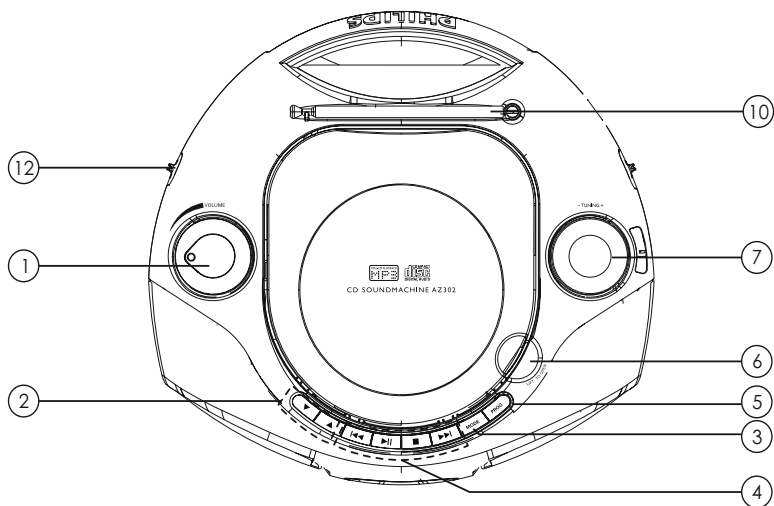
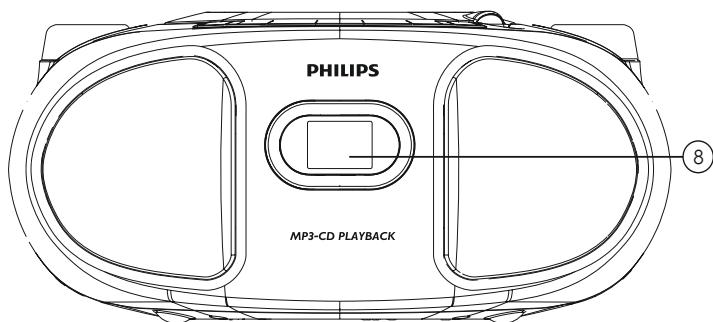
Регистрирайте продукта и получите поддръжка на
www.philips.com/welcome

Инструкция за експлоатация

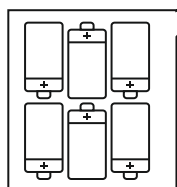
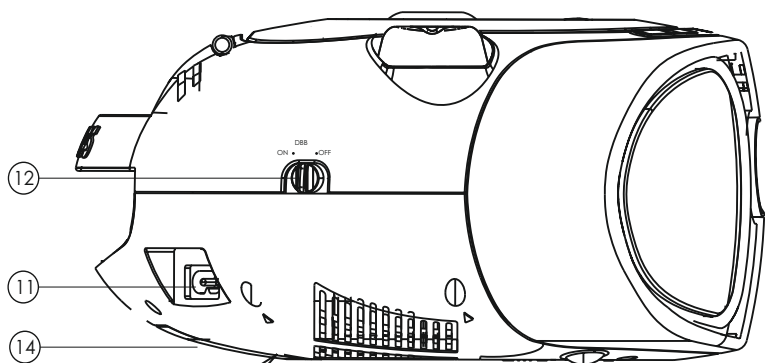


PHILIPS

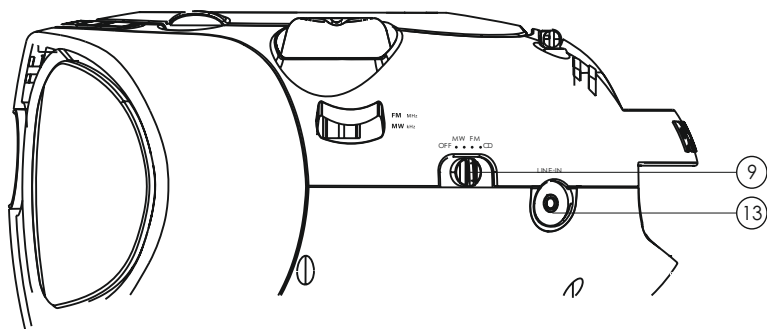
1



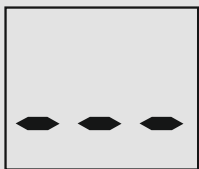
2



6 x R14 • UM-2 • C-CELLS



3



7



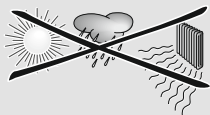
4



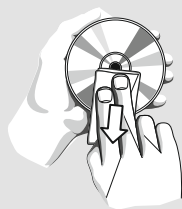
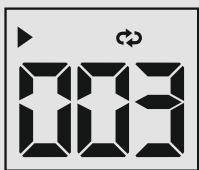
8



5



6



Поздравления за покупката и добре дошли при Philips!
За да се възползвате напълно от поддръжката предлагана от Philips, регистрирайте продукта си на www.philips.com/welcome.

Приложени аксесоари

– AC захранващ кабел

Горен/преден панели (погледнете 1)

- ① **VOLUME** – нагласяне на силата на звука.
- ② **▼▲** – само за MP3 дискове: избор на албум
- ③ **MODE** – избор на различни режими на възпроизвеждане: напр. REPEAT или SHUFFLE (разбъркан ред).
- ④ **▶ II** – пускане или спиране в пауза на възпроизвеждането от диска
▶ I ◀ – избор на следващата/предишната песен
 – търсене напред/назад (натиснете и задръжте бутона) в рамките на пуснатата песен
■ – спиране на възпроизвеждането от диска;
 – изтриване на програмата
- ⑤ **PROG** – програмиране на песни и преглед на програмата
- ⑥ **LIFT TO OPEN** – отваряне/затваряне на вратичката за дискове.
- ⑦ **TUNING** – настройване на радио станции
- ⑧ **Дисплей** – показва функции на диска

Заден панел (погледнете 1 и 2)

- ⑨ **Бутон за избор на източник: CD, FM, MW, OFF**
 – за избор на диск или радио като източник на звук
 – бутон за изключване
- ⑩ **Телескопична антена**
 – подобрява FM приемането.
- ⑪ **AC MAINS~** – вход за захранващия кабел.
- ⑫ **DBV** – включва/изключва подсилването на баса.
- ⑬ **LINE-IN** – вход за външен аудио източник.

Долен панел

- ⑭ **Отделение за батерии**
 – Натиснете по посока на стрелката, за да поставите 6 x 1.5V R-14/ UM-2/ C-cells батерии.

ВНИМАНИЕ

– Видима и невидима лазерна радиация. Ако капака е отворен, не гледайте към лъча.
 – Високо напрежение!
 Не отваряйте. Има риск от токов удар. Машината не съдържа части, които могат да се поправят от потребителя.
 – Модификациите на продукта могат да доведат до опасна радиация на ЕМС или други опасни действия.

Захранване

Захранване

Когато е възможно, използвайте захранващия кабел, ако искате да запазите живота на батериите.

Уверете се, че сте изключили кабела от системата и то контакта преди да поставите батериите.

Батериите (не са осигурени)

- 1 Отворете отделението за батериите и поставете 6 батерии, тип **R-14, UM-2** или **C-cells**, (за предпочитане алкални) с правилен поляритет, както е означено със символите "+" и "-" в отделението.
- 2 Затворете отделението, като се уверите, че батериите са поставени плътно. Системата е готова за употреба.

Батериите съдържат химически субстанции, така че те трябва да се изхвърлят правилно.

- Неправилната употреба на батерии може да причини изтичане на електролит и това може да доведе до ръждясване на отделението или може да причини взривяване на батериите.
- Не смесвайте различни типове батерии: например алкални с въглеродно-цинкови. Използвайте батерии само от един тип за тази система.
- Когато поставяте нови батерии, не опитвайте да комбинирате стари нови батерии.
- Извадете батериите ако системата няма да се използва дълго време.

Употреба на АС захранване
ВНИМАНИЕ: Винаги проверявайте дали сте изключили напълно системата, преди да променят или изключват захранването.

- 1 Проверете дали захранващият/главният волтаж, описан на лепенката с модела, **намиращ се от долната страна на системата**, отговаря на волтажа във токовата мрежа. Ако не, свържете с вашия доставчик или сервизен център.
 - 2 Свържете захранващия кабел към **АС MAINS~** входа и към контакта. Системата е свързана и готова за употреба.
 - 3 За да изключите напълно системата, издърпайте захранващия кабел от контакта.
 - 4 Поставете системата близо до контакт по такъв начин, че контакта да може да се достигне лесно.
- Изключете захранващия кабел от контакта, за да предпазите системата по време на гръмотевични бури. Децата могат сериозно да се наранят, тъй като по свободния край може да тече още ток, ако само конектора е изключен от входа MAINS отзад на системата.

Лепенката с модела се намира отдолу на системата.

Полезни съвети:

- За да няма излишна консумация на енергия, винаги нагласяйте **бутона за избор на източник на OFF** след като използвате системата.

Основни функции

Включване/изключване на системата и избор на функция

- 1 За да изберете източник на звук, нагласете **бутона за избор на източник** на: **CD**, **FM** или **MW**.
- 2 За да изключите системата, нагласете **бутона за избор на източник** на позиция **OFF**.
- 3 За да превключите на режим **LINE IN**, свържете външен аудио източник към входа **LINE-IN**.

Полезни съвети:

- Системата се включва автоматично на режим **LINE IN**, когато свържете външен аудио източник, независимо дали е в някой друг режим.
- Входа **LINE-IN** не е за слушалки.
Нагласяне на силата на звука и звука
Нагласяйте звука с бутоните **VOLUME** и **DBV**.

Радио приемане

- 1 Нагласете **бутона за избор на източник** на **FM** или **MW**.
- 2 Завъртете **TUNING** за да настроите станция.

Полезни съвети:

За да подобрите радио приемането

- За **FM**, разпънете, насочете и завъртете телескопичната антена за най-добро приемане. Намалете дължината ѝ, ако сигнала е прекалено силен.
- За **MW**, системата използва вградена антена. Насочете тази антена като завъртите цялата система.

Относно MP3

Технологията за компресиране на музика MP3 (MPEG1 Audio Layer 3) значително намалява цифровата информация на аудио диск, докато се запазва качеството на звука от диска.

- **Намиране на MP3 файлове:** можете или да свалите легални музикални файлове от интернет на компютъра, или да създадете такива файлове като превърнете файлове от аудио диск с подходящ софтуер (128kbps bit rate или по-висок е препоръчителен за MP3 файлове).
- **Създаване на MP3 диск:** запишете музикалните файлове от вашия компютър на CDR или CDRW, като използвате програма за запис на дискове.

Полезни съвети:

- Уверете се, че името на MP3 файловете завършва на **.mp3**.
- Общия брой музикални файлове и албуми: около 400 (с нормална дължина на името от 20 символа).
- Дължината на името на файла влияе върху броя на песните за възпроизвеждане. Колкото по-кратки са имената, толкова повече песни могат да се запишат на диска.

MP3-CD/CD плейър

Пускане на диск

- Този CD плейър възпроизвежда аудио дискове включително CD-Recordables (CD-R) и CD-Rewritables (CD-RW) и MP3 дискове.
- Не могат да се възпроизвеждат MP3, CD-ROM, CD-I, CDV, VCD, DVD или компютърни дискове.

ВАЖНО!

Дискове **кодирани с технология за защита от копиране** от някоя звукозаписни компании, може да не се възпроизведат на този продукт.

- 1 Нагласете **бутона за избор на източник на CD**.
- 2 Отворете отделението за дискове и поставете диск със записаната страна надолу, след това натиснете леко вратичката, за да се затвори.
→ На дисплея се появява --- , и после общия брой песни. (погледнете[3])
- 3 Натиснете ►||, за да започне възпроизвеждането.
- 4 За да спрете в пауза възпроизвеждането, натиснете ►||.
→ Дисплей: ► мига. (погледнете[4])
- 5 За да продължи, натиснете ►|| отново.
- 6 За да спрете възпроизвеждането, натиснете ■.

Полезни съвети:

Възпроизвеждането спира и като:

- отворите отделението за дискове;
- изберете **FM**, **MW** или **OFF** източник;
- диска стигне до края.

Избор на друга песен

- Натиснете ►|◀ или неколкократно докато на дисплея не се появи номера на желаната песен.

За MP3 дискове: първо натиснете ▼▲ веднъж или повече, за да намерите албума.

- В пауза/спряно положение, натиснете ►||, за да започне възпроизвеждането.

Откриване на част във песен

- 1 По време на възпроизвеждането, натиснете и задръжте |◀ или ►|. → Диска се пуска на бърза скорост и с намалена сила на звука.
- 2 Когато разпознаете частта, която търсите, пуснете |◀ или ►|, за да продължи нормалното възпроизвеждане.

Полезни съвети:

- Когато търсенето достигне до края на последната песен, диска спира.

Програмиране на песни

Можете да запаметите до 20 песни в желания от вас ред. Ако желаете, можете да запаметите даден песен повече от веднъж.

- 1 В спряно положение, натиснете **PROG** за да активирате програмирането.
→ Дисплей: **PROG** и **P01** мигат. (погледнете[5])
- 2 Натиснете |◀ или ►|, за да изберете номера на желаната песен.
За MP3 дискове: първо натиснете ▼▲ веднъж или повече, за да намерите албума.

MP3-CD/CD плейър

- 3 Натиснете **PROG** за да запаметите тази песен.
→ Дисплей: **PROG** и **PO2** мигат, за да запаметите следващата песен.
- 4 Повторете стъпки **2** и **3**, за да запаметите всички песни, които искате.
→ Ако се опитате да запаметите повече от 20 песни, няма да можете да изберете песен и на дисплея се появява ---.
- 5 За да пуснете програмата, натиснете **▶II**.

Полезни съвети:

Когато програмата свърши, системата ще се върне към нормално възпроизвеждане.

- **За да пуснете отново програмата, натиснете PROG в спряно положение.**

Преглед на програмата

В спряно положение, натиснете **PROG** неколкократно, за да прегледате запаметените песни.

Изтриване на програма

Можете да изтриете съдържанието в паметта като:

- в спряно положение, натиснете **PROG** за да влезете в режим за програмиране и натиснете **■**.
- изберете **FM**, **MW** или **OFF**;
- отворите отделението за дискове;

Различни режими на възпроизвеждане: REPEAT и SHUFFLE (погледнете **6**, **7**)

Можете да изберете и да сменяте различните режими на възпроизвеждане преди или по време на възпроизвеждането, и да комбинирате режимите REPEAT с **PROG** (програма).

↻ – пускане на песента неколкократно.

↻ **ALL** – повторение на целия диск/програма.

За MP3:

↻ **ALB** – повторение на всички песни от пуснатия албум.

⌘ – пускане на всички песни в разбъркан ред.

- 1 За да изберете режим, натиснете **MODE** веднъж или неколкократно.

→ На дисплея се появяват съответните иконите.

- 2 Натиснете **▶II**, за да започне възпроизвеждането ако е спряно или е в пауза.

- 3 За да пуснете нормално възпроизвеждане, натиснете **MODE** неколкократно, докато изчезнат режимите.

– Можете да натиснете и **■**, за да отмените режима.

CD плейър и поддръжка на дискове

- Ако CD плейъра не разчита дисковете правилно, използвайте почистващ диск, за да почистите лещите преди да закарате системата на ремонт.
- Лещите на CD плейъра не трябва никога да се пипат!
- Внезапните смени на температурата в околната среда на системата могат да предизвикат конденз върху лещите на вашия CD плейър. Тогава пускането на диск става невъзможно. Не се опитвайте да почистите лещите, а оставете системата на топло място докато влага се изпари.
- Винаги затваряйте отделението за дисковете, за да предотвратите натрупването на прах върху лещите.
- За да почистите диска, бършете в права линия от центъра към ръба, като използвате мека, невлакнеста кърпа. Не използвайте почистващи агенти, тъй като те може да увредят диска.
- Никога не пишете върху диска и не залепяйте никакви лепенки върху него.

Информация относно безопасността

- Поставете системата на твърда, плоска и стабилна повърхност, така че да не се клати.
- Ако MAINS щепсела или куплунг се използват като изключващо устройство, то трябва да е винаги лесно достъпно.
- На излагайте системата, батериите и дисковете на влага, дъжд, пясък или силна топлина, причинена от нагряващо се оборудване или от директна слънчева светлина.
- Системата не трябва да излага на пръскане или разливане.
- Необходима е адекватна вентилация, като трябва да има минимум 15 см пространство между вентилационните отвори и заобикалящите системата повърхности, за да се предотврати прегряване.
- Вентилацията не трябва да бъде възпрепятствана от покриване на вентилационните отвори с предмети, като вестници, покривки, пердетата и т.н.
- Върху системата не бива да се поставят предмети изпълнени с течности, като вази.
- Върху системата не трябва да се поставят източници на открит огън, като запалени свещи.
- Механичните части на системата съдържат самоовлажняващи се механизми и не трябва да бъдат смазвани с масло или обвалжнители.
- За почистване на системата използвайте суха кърпа. Не използвайте никакви почистващи агенти съдържащи алкохол, амоняк, бензин или абразиви, тъй като те могат да увредят корпуса.

Възможни проблеми

Ако се възникне проблем, първо проверете изброените по-долу неща преди да занесете системата за поправка. Ако не можете да оправите проблема като следвате тези съвети, свържете с вашия доставчик или сервизния център.

ВНИМАНИЕ: Не отваряйте системата, тъй като има риск от токов удар.

При никакви обстоятелства не трябва да се опитвате да поправите системата сами, тъй като това ще направи гаранцията невалидна.

Проблем

- Възможна причина
- Решение

Няма звук/захранване

- Звукът не е нагласен
- Нагласете с бутона VOLUME
- Захранващият кабел не е добре свързан
- Свържете правилно захранващия кабел
- Батериите са изтощени/поставени неправилно
- Поставете (нови) батериите правилно
- Дискът не съдържа аудио файлове
- Натиснете ◀◀ или ▶▶ веднъж или повече, за да преминете от файловете с информация към аудио песен.

Дисплеят не функционира правилно/ Не се извършва действие при натискане на някой от бутоните за управление

- Натрупване на електростатично напрежение
- Изключете системата и издърпайте захранващия кабел. Включете я отново след няколко секунди.

Появяват се --, ER или NO

- Няма поставен диск
- Поставете подходящ диск
- Дискът е лошо надраскан или е замърсен
- Сменете/почистете диска (Погледнете Поддръжка)

- Лещите са запотени
- Изчакайте докато лещите се изчистят
- CD-R(W) празен или не е финализиран
- Използвайте само финализирани искове или само подходящи аудио дискове.

Бележка:

Уверете се, че дискът не е закодиран с технология за защита срещу записване, тъй като някои не отговарят на стандарта за компакт дискове.

Пропуска песни от диска

- Дискът е повреден или замърсен
- Сменете или почистете диска
- Включена е програма или режим за разбъркано пускане
- Изключете разбърканото пускане/програмата.

Бележка: Силно надрасканите и замърсени дискове може да не функционират правилно.

Звука прекъсва по време на MP3 възпроизвеждането

- MP3 файла е създаден с ниво на компресия надвишаващо 320 kbps.
- Използвайте по-ниско ниво на компресия, за да записвате песните от дискове в MP3 формат.
- Диска е повреден или замърсен.
- Подменете или почистете диска.

Информация относно околната среда

Всички ненужни опаковъчни материали са премахнати.
Опаковката може лесно да се раздели на три материала:
картон, найлон и пластмаса.

Вашата система се състои от материали, които могат да бъдат рециклирани, ако се предоставят на специализирана фирма.
Моля проучете местните наредби отнасящи се до изхвърлянето на опаковъчен материал, изтощени батерии и старо оборудване.

Изхвърляне на вашия стар продукт

Вашия продукт е проектиран и произведен от висококачествени материали и съставни части, които могат да бъдат рециклирани и използвани отново.



Когато този символ със зачеркнат контейнер за боклук е прикачен към продукт, това означава, че продукта е под закрилата на европейска директива 2002/96/ЕС.

Моля информирайте се относно местната система за разделно събиране на електрически и електронни отпадъци.

Моля действайте според местните закони и не изхвърляйте вашия стар продукт с нормалните домакински отпадъци.
Правилното изхвърляне на вашия стар продукт ще помогне за предотвратяването на евентуални отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве.

Бележка за изхвърляне на батериите

Вашия продукт съдържа батерии съобразени с Европейска директива 2006/66/ЕС, които не могат да се изхвърлят с нормалните домакински отпадъци. Моля, информирайте се относно местните закони за разделно изхвърляне на батерии. Правилното изхвърляне на батериите спомага за предотвратяването на потенциални отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве.

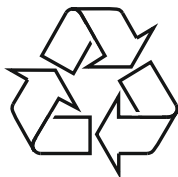
Постете Philips в Интернет

<http://www.philips.com>

Център за обслужване на клиенти в България

Телефон:
00 800 11 544 24
безплатен телефонен номер

email:
чрез страницата за поддръжка на адрес
www.philips.bg



AZ302

